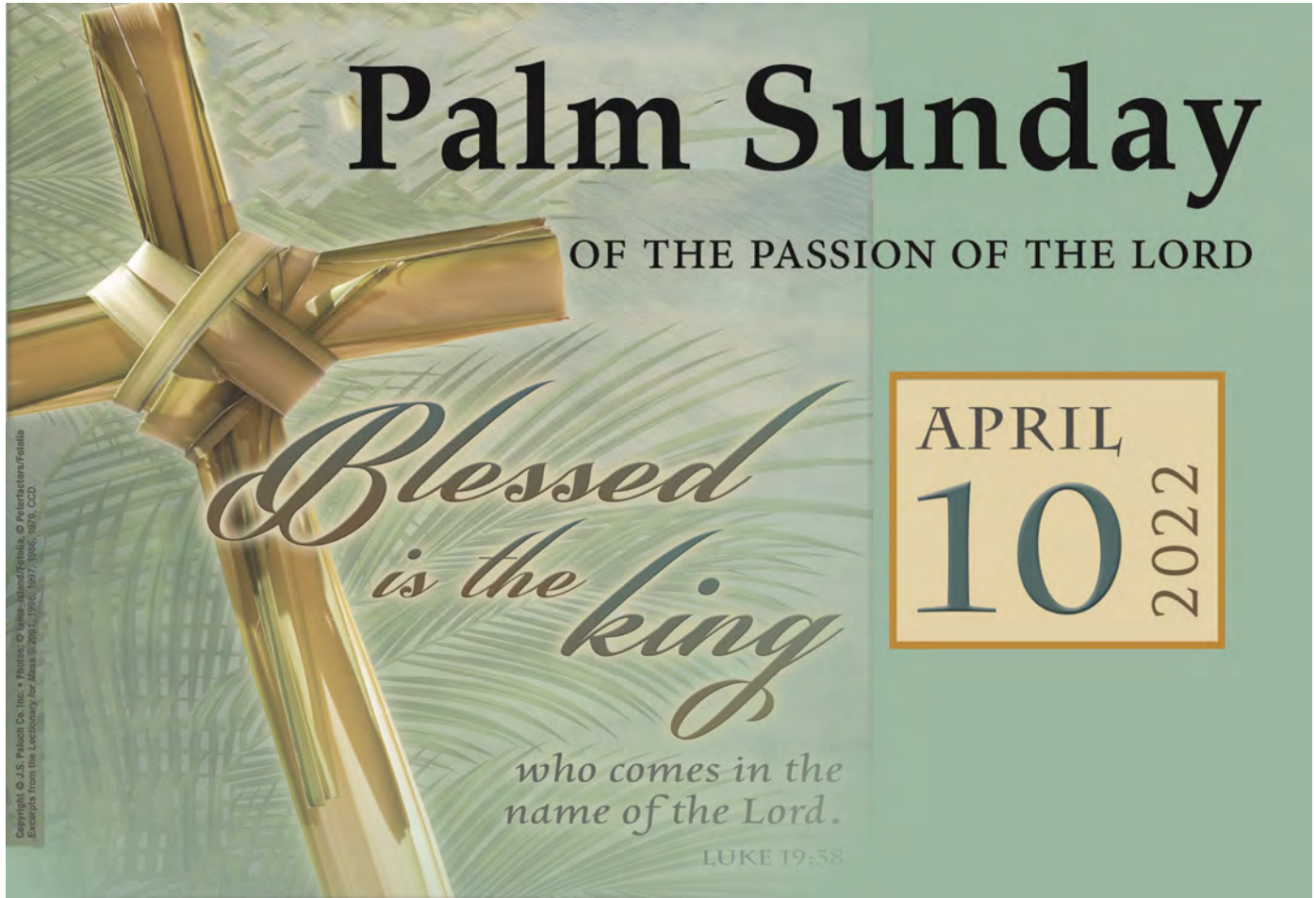

OUR LADY OF THE ROSARY PARISH

SAINT PASCAL AND SAINT BARTHOLOMEW



Palm Sunday
OF THE PASSION OF THE LORD

*Blessed
is the king*

who comes in the
name of the Lord.

LUKE 19:38

APRIL
10 2022

Copyright © J.S. Pielich Co. Inc. • Photos: © Hans-Joachim Fehle, © Peter J. Follis
Excerpta from the Lectionary for Mass © 2001, 1998, 1997, 1996, 1970, CCD.

SAINT PASCAL

3935 N. Melvina
Chicago, Illinois 60634
Phone: 773-725-7641

MASSES

Saturday - 4:00 PM (English)

Sunday - 8:00 AM (English), 10:00 AM (English)
12:00 PM (Polish), 6:00 PM (Spanish)

Monday - Saturday - 8:30 AM

SAINT BARTHOLOMEW

4933 W. Patterson Ave.
Chicago, Illinois 60641
Phone: 773-286-7871

MASSES

Saturday - 4:30 PM (English)

Sunday - 7:00 AM (Spanish)
10:00 AM (English), 1:00 PM (Spanish)

Monday - Saturday - 8:30 AM

THE MESSAGE OF CHRIST'S LOVE

From the proclamation of the Gospel at the beginning of the liturgy, we know that today is different, not only because we hear two Gospel passages, or because we hold palms and move in procession. Today begins Holy Week, a time set apart, a week in which to listen, pray, reflect, and take to heart the truth of Christ's passion, crucifixion, death, and ultimately, resurrection. It takes a week, and a lifetime, to truly hear the message of Christ's love. It is difficult for us to comprehend that Jesus willingly sacrificed himself, so we must hear the story again and again. Let this week be for us a new moment of faith in which we, together with the criminal who was crucified with Christ, cry out, "Jesus, remember me when you come into your kingdom."

Copyright © J. S. Paluch Co.

TODAY'S READINGS

Gospel at the Procession with Palms — Jesus' entry into Jerusalem (Luke 19:28-40).

First Reading — In spite of my sufferings I am not disgraced. I am not put to shame (Isaiah 50:4-7).

Psalm — My God, my God, why have you abandoned me? (Psalm 22).

Second Reading — Christ emptied himself, and God filled this emptiness with exaltation (Philippians 2:6-11).

Gospel — The account of Christ's passion according to Luke (Luke 22:14 — 23:56 [23:1-49]).

The English translation of the Psalm Responses from the Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

PRAYER OF THE WEEK

Palm Sunday of the Passion of the Lord

Almighty ever-living God, who as an example of humility for the human race to follow caused our Savior to take flesh and submit to the Cross, graciously grant that we may heed his lesson of patient suffering and so merit a share in his Resurrection. Who lives and reigns with you in the unity of the Holy Spirit, God, for ever and ever.

EL MENSAJE DE AMOR DE CRISTO

Desde la proclamación del Evangelio al principio de la liturgia, sabemos que hoy es diferente, no sólo porque escuchamos dos pasajes del Evangelio, o porque sostenemos palmas y caminamos en procesión. Hoy comienza la Semana Santa, un tiempo aparte, una semana en la que escuchar, orar, reflexionar y tomar en serio la realidad de la pasión de Cristo, crucifixión, muerte y, al final la resurrección. Se necesita una semana, y toda una vida, para escuchar atentamente el mensaje del amor de Cristo. Nos resulta difícil comprender que Jesús se sacrificó por voluntad propia, por lo que debemos escuchar la historia una y otra vez. Que esta semana sea para nosotros un nuevo momento de fe en el que, junto con el ladrón que fue crucificado con Cristo, gritemos "Jesús, acuérdate de mí cuando vengas en tu reino".

Copyright © J. S. Paluch Co.

LECTURAS DE HOY

Evangelio para la procesión de los ramos — ¡Bendito el que viene en nombre del Señor! (Lucas 19:28-40)

Primera lectura — A pesar de mi sufrimientos no quedaré confundido. No me siento avergonzado (Isaías 50:4-7).

Salmo — Dios mío, Dios mío, ¿por qué me has abandonado? (Salmo 22 [21]).

Segunda lectura — Jesús se despojó totalmente y Dios lo llenó de exaltación (Filipenses 2:6-11).

Evangelio — El recuento de la pasión de Cristo según san Lucas (Lucas 22:14 — 23:56 [23:1-49]).

Salmo responsorial: Leccionario Hispanoamericano Dominical © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

ORACIÓN DE LA SEMANA

Domingo de Ramos "De la pasión del Señor"

Dios todopoderoso y eterno, que quisiste que nuestro Salvador se hiciera hombre y padeciera en la cruz para dar al género humano ejemplo de humildad, concédenos, benigno, seguir las enseñanzas de su pasión y que merezcamos participar de su gloriosa resurrección. Él, que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo y es Dios por los siglos de los siglos.

PALM SUNDAY OF THE PASSION OF THE LORD

*Hosanna
in the
Highest!*



Prior to 1970, the season of Lent had a slightly different structure than it does now. If you happen to look at a missal from back then, you'll notice that there are only four Sundays of Lent, followed by Passion Sunday, followed by Palm Sunday. In a current missal you will typically see that Palm Sunday is now labeled "Passion (Palm) Sunday".

According to Dom Gueranger in *The Liturgical Year*, "This Sunday (Palm Sunday) is called Passion Sunday, because the Church begins, on this day, to make the sufferings of our Redeemer her chief thought". Traditionally, all statues and crucifixes were veiled at the Vespers for Passion Sunday.

On March 21, 1969, the Sacred Congregation of Rites published the General Norms for the Liturgical Year and the Calendar which stated that "The Sundays of this season are called the First, Second, Third, Fourth, and Fifth Sundays of Lent. The Sixth Sunday, which marks the beginning of Holy Week, is called Passion Sunday (Palm Sunday)."

In the past, many followers of the Catholic religion were illiterate. The church service was done in Latin, a language many did not speak. The congregation needed a reminder that they were in the somber season of Lent, so the statues were covered. The traditional color for veils was purple, a color that represents penance and humility.

During the Second Vatican Council, movements were made to put an end to veiling statues, but this tradition is still practiced today. Red is often used today for most veils because it symbolizes blood and martyrdom. A common exception to this is the Good Friday procession. On the Friday before Easter, the day that commemorates Jesus' death, the priest and deacons carry a cross, covered with a purple cloth, down the aisle of the church. They remove the cloth so the congregation can venerate the cross. The red veils on the other statues in the church remain until the Easter Vigil on the following night.

DOMINGO DE RAMOS "DE LA PASIÓN DEL SEÑOR"

Antes de 1970, la temporada de Cuaresma tenía una estructura ligeramente diferente a la actual. Si miras un misal de entonces, notarás que solo hay cuatro domingos de Cuaresma, seguidos por el Domingo de Pasión, seguido del Domingo de Ramos. En un misal actual, normalmente verá que el Domingo de Ramos ahora está etiquetado como "Domingo de Pasión (De Ramos)".

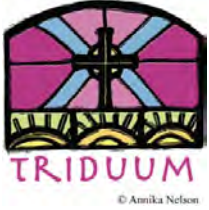
Según Dom Gueranger en *El Año Litúrgico*, "Este domingo (Domingo de Ramos) se llama Domingo de Pasión, porque la Iglesia comienza, en este día, a hacer de los sufrimientos de nuestro Redentor su pensamiento principal". Tradicionalmente, todas las estatuas y crucifijos eran velados en las Vísperas del Domingo de Pasión.

El 21 de marzo de 1969, la Sagrada Congregación de Ritos publicó las Normas Generales para el Año Litúrgico y el Calendario que establecían que "Los domingos de esta temporada se llaman el Primero, Segundo, Tercero, Cuarto y Quinto Domingo de Cuaresma. El sexto domingo, que marca el comienzo de la Semana Santa, se llama Domingo de Pasión (Domingo de Ramos)".

En el pasado, muchos seguidores de la religión católica eran analfabetos. El servicio de la iglesia se realizaba en latín, un idioma que muchos no hablaban. La congregación necesitaba un recordatorio de que estaban en la sombría temporada de Cuaresma, por lo que las estatuas estaban cubiertas. El color tradicional para los velos era el púrpura, un color que representa la penitencia y la humildad.

Durante el Concilio Vaticano II, se hicieron movimientos para poner fin a las estatuas con velo, pero esta tradición todavía se practica hoy en día. El rojo se usa a menudo hoy en día para la mayoría de los velos porque simboliza la sangre y el martirio. Una excepción común a esto es la procesión del Viernes Santo. El viernes antes de Pascua, el día que conmemora la muerte de Jesús, el sacerdote y los diáconos llevan una cruz, cubierta con una tela púrpura, por el pasillo de la iglesia. QUITAN la tela para que la congregación pueda venerar la cruz. Los velos rojos en las otras estatuas de la iglesia permanecen hasta la Vigilia Pascual de la noche siguiente.

TRIDUUM



The word Triduum comes from the Latin word meaning "three days." It begins the evening of Maundy Thursday and ends at Evening Prayer on Easter Sunday. Thus the Triduum consists of three full days which begin and end in the evening.

The Triduum technically is not part of Lent (at least liturgically), but Holy Thursday, Good Friday, and Holy Saturday are still reckoned as part of the traditional forty day Lenten fast.

The Triduum celebrates the heart of our faith, salvation, and redemption: the death and resurrection of Jesus Christ. Thus, the Triduum commemorates the Institution of the Eucharist (the "sacrament of sacraments"), the passion, crucifixion, death of the Lord, his descent to the dead, and finally his glorious resurrection on Easter Sunday morning. Along with the Ascension, these important events make up the Paschal Mystery.

Thus, even though the liturgical year begins chronologically at Advent, it reaches its culmination during the Easter Triduum, particularly at Easter, the "solemnity of solemnities," the "Great Feast."

Christians have been commemorating the death and resurrection of Jesus since Apostolic times, because his death and resurrection are at the heart of Christian salvation. At least by the second century, Christians celebrated the Great Easter Vigil, an event which began the night of Holy Saturday, continuing until dawn on Easter morning. During this vigil, Christians commemorated salvation history, awaited the return of Jesus, and celebrated the resurrection of Jesus at dawn on Easter Sunday. It was at the vigil that catechumens, after a three year period of catechesis, were baptized and received first communion. The Easter Vigil was the most important day of the liturgical year.

Eventually Christians expanded this celebration to a three-day commemoration of Jesus' passion, death, and resurrection, with the Easter Vigil being the high point of the three day commemoration. Nonetheless, over time, as the liturgical year expanded, the Easter Vigil lost its preeminence, although the three days celebrating the passion, death, and resurrection of Jesus still held an important place in the Church Year. Since the liturgical reforms of the Second Vatican Council, the Easter Vigil, and the Triduum, have regained their position of prominence in the Western Catholic liturgical calendar. The General Norms for the Liturgical Year and the Calendar re-established the Triduum as a season following Lent in the Catholic Church (but see FAQ #1 below). Many Protestant churches do not recognize the Triduum as a liturgical season, and observe Lent until the Easter Vigil begins.

TRIDUO

La palabra Triduo proviene de la palabra latina que significa "tres días". Comienza la tarde del Jueves Santo y termina en la Oración de la Tarde el Domingo de Pascua. Por lo tanto, el Triduo consta de tres días completos que comienzan y terminan por la noche. El Triduo técnicamente no es parte de la Cuaresma (al menos litúrgicamente), pero el Jueves Santo, el Viernes Santo y el Sábado Santo todavía se consideran parte del tradicional ayuno cuaresmal de cuarenta días.

El Triduo celebra el corazón de nuestra fe, salvación y redención: la muerte y resurrección de Jesucristo. Así, el Triduo conmemora la Institución de la Eucaristía (el "sacramento de los sacramentos"), la pasión, crucifixión, muerte del Señor, su descenso a los muertos y, finalmente, su gloriosa resurrección en la mañana del Domingo de Pascua. Junto con la Ascensión, estos importantes acontecimientos conforman el Misterio Pascual.

Así, aunque el año litúrgico comienza cronológicamente en el Adviento, alcanza su culminación durante el Triduo Pascual, particularmente en Pascua, la "solemnidad de solemnidades", la "Gran Fiesta".

Los cristianos han estado conmemorando la muerte y resurrección de Jesús desde los tiempos apostólicos, porque su muerte y resurrección están en el corazón de la salvación cristiana. Al menos en el siglo II, los cristianos celebraron la Gran Vigilia Pascual, un evento que comenzó la noche del Sábado Santo, continuando hasta el amanecer de la mañana de Pascua. Durante esta vigilia, los cristianos conmemoraron la historia de la salvación, esperaron el regreso de Jesús y celebraron la resurrección de Jesús al amanecer del Domingo de Pascua. Fue en la vigilia que los catecúmenos, después de un período de tres años de catequesis, fueron bautizados y recibieron la primera comunión. La Vigilia Pascual era el día más importante del año litúrgico.

Eventualmente, los cristianos expandieron esta celebración a una conmemoración de tres días de la pasión, muerte y resurrección de Jesús, siendo la Vigilia Pascual el punto culminante de la conmemoración de tres días. Sin embargo, con el tiempo, a medida que el año litúrgico se expandió, la Vigilia Pascual perdió su preeminencia, aunque los tres días que celebraron la pasión, muerte y resurrección de Jesús todavía ocuparon un lugar importante en el Año de la Iglesia. Desde las reformas litúrgicas del Concilio Vaticano II, la Vigilia Pascual y el Triduo han recuperado su posición de prominencia en el calendario litúrgico católico occidental. Las Normas Generales para el Año Litúrgico y el Calendario restablecieron el Triduo como una temporada después de la Cuaresma en la Iglesia Católica (pero vea la FAQ # 1 a continuación). Muchas iglesias protestantes no reconocen el Triduo como un tiempo litúrgico, y observan la Cuaresma hasta que comienza la Vigilia Pascual.



Holy Week

WORSHIP SCHEDULE

Holy Thursday – April 14

Bilingual Mass of the Lord's Supper at 7:00 PM
at Saint Bartholomew

Altar of Repose at Saint Bartholomew from
8:30 PM to 12:00 AM, and Saint Pascal
from 9:00 PM to 12:00 AM

Good Friday – April 15

Outdoor Stations of the Cross in Spanish
at 3:00 PM at Saint Bartholomew

Stations of the Cross in Polish
at 3:00 PM at Saint Pascal.

Passion of the Lord in Spanish at 7:00 PM
at Saint Bartholomew and in English
at 7:00 PM at Saint Pascal

Holy Saturday – April 16

Blessing of Baskets at 12:00 PM at Saint Pascal
Bilingual Easter Vigil at 7:30 PM at Saint Pascal

Easter Sunday – April 17

Sunday Mass in English at 8:00 AM and 10:00 AM at
Saint Pascal, and 10:00 AM at Saint Bartholomew

Sunday Mass in Spanish at 7:00 AM and 1:00 PM at
Saint Bartholomew and 6:00 PM at Saint Pascal

Sunday Mass in Polish at 12:00 PM at Saint Pascal

LENTEN REGULATIONS



Abstinence from meat is to be observed by all Catholics 14 years old and older on Ash Wednesday and on all the Fridays of Lent. Fasting is to be observed on Ash Wednesday by all Catholics who are 18 years of age but not yet 59. Those who are bound by this may take only one full meal. Two smaller meals are permitted if necessary to maintain strength according to one's needs, but eating solid foods between meals is not permitted. The special Paschal fast, as well as abstinence, are prescribed for Good Friday and encouraged for Holy Saturday.

La abstinencia de carne debe ser observada por todos los católicos mayores de 14 años el Miércoles de Ceniza y todos los viernes de Cuaresma. El ayuno debe ser observado el Miércoles de Ceniza por todos los católicos que tienen 18 años de edad pero aún no tienen 59. Aquellos que están obligados por esto pueden tomar solo una comida completa. Se permiten dos comidas más pequeñas si es necesario para mantener la fuerza de acuerdo con las necesidades de cada uno, pero no se permite comer alimentos sólidos entre comidas. El ayuno pascual especial, así como la abstinencia, se prescriben para el Viernes Santo y se alientan para el Sábado Santo.

FOOD DISTRIBUTION

Food is distributed on Wednesdays starting at 5:00 PM in the Our Lady of Victory parking lot located near Sunnyside and Laramie. Anyone interested should arrive no earlier than 4:30 PM and no later than 5:30 PM.

La comida se distribuye los miércoles a partir de las 5:00 PM en el estacionamiento de Nuestra Señora de la Victoria ubicado cerca de Sunnyside y Laramie. Cualquiera persona interesada debe llegar no antes de las 4:30 PM y no más tarde de las 5:30 PM.



Pope Francis Tweet

The elderly can teach the younger generations how to trust in God, how to be merciful, and how to pray fervently not only in good times, but especially in difficult ones.

PLEASE VISIT THE PARISH WEBSITE FOR THE LATEST NEWS AND EVENTS AT OUR LADY OF THE ROSARY.

WWW.OLROSARY.ORG

STEWARDSHIP



Thank you for mailing your weekly donations to the parish office and to all who

donated at givecentral.org. Special thanks to those who used envelopes and to those who recently increased their weekly Offertory Collection contribution.

Thank you for your continued support!

Gracias por enviar por correo sus donaciones semanales a la oficina parroquial y a todos los que donaron en givecentral.org. Un agradecimiento especial a los que utilizaron sobres y a los que recientemente aumentaron su contribución semanal a la Colección ofertorio.

¡Gracias por su continuo apoyo!

Weekly Collection - March 26-27, 2022

Stewardship	\$ 8,416.00
Loose Change	\$ 3,052.05
Electronic Giving	\$ 1,172.00
Total	\$ 12,640.65

OUR LADY OF VICTORY BUS SERVICE



Need A Ride?

Bus service is provided every Sunday from the Our Lady of Victory campus to Saint Bartholomew Church for the 10:00 AM

Mass. The bus departs from the OLV parking lot at 9:30 AM and returns at 11:30 AM. Pick up and drop off at Saint Bartholomew is located in the alley north of the church by the door with access to the elevator.

El servicio de autobús se proporciona todos los domingos desde el campus de OLV a la Iglesia de San Bartolomé para la misa de las 10:00 AM. El autobús sale del estacionamiento de OLV a las 9:30 AM y regresa a las 11:30 AM. Recoger y dejar en San Bartolomé se encuentra en el callejón al norte de la iglesia junto a la puerta con acceso al ascensor.

GIVE CENTRAL



To make paperless donations to Our Lady of the Rosary Parish, use the "Give Central" website.

You can give by using your credit card, debit card or electronic checking payments making either a one-time or recurring donations.

Please click on "donate" at www.olrosary.org and take a few minutes to set up your donation. If you would like to talk to a live person, please call 312-929-2306.

Thank you for your generosity and support. Your contributions are greatly appreciated!

Para hacer donaciones sin papel a la Parroquia de Nuestra Señora del Rosario, use el sitio web "Give Central". Puede donar utilizando su tarjeta de crédito, tarjeta de débito o pagos electrónicos de cheques haciendo donaciones únicas o recurrentes.

Haga clic en "donar" en www.olrosary.org y tómese unos minutos para configurar su donación. Si desea hablar con una persona en vivo, llame al 312-929-2306.

Gracias por su generosidad y apoyo. ¡Sus contribuciones son muy apreciadas!

SUNDAY BULLETINS

Our Lady of the Rosary Bulletins are also available on the parish website - www.olrosary.org.

If you would like to receive an email copy of the bulletin, go to www.jspaluch.com/BulletinSubscribe.aspx to register.

Please submit articles or recommendations to mboos@archchicago.org by Thursday at 4:00 PM (10 days before publication date).

Los boletines de Nuestra Señora del Rosario también están disponibles en el sitio web de la parroquia - www.olrosary.org.

Si desea recibir una copia del boletín por correo electrónico, vaya a www.jspaluch.com/BulletinSubscribe.aspx para registrarse.

Envíe artículos o recomendaciones a mboos@archchicago.org antes del jueves a las 4:00 PM (10 días antes de la fecha de publicación).

MASS INTENTIONS

During the Prayer of the Faithful at Mass, we hear that this Mass is being offered for the repose of the soul of someone who has died, or for someone requesting prayers for a particular intention.

If you would like a Mass offered, please call either office to schedule a Mass for your particular intention. The usual donation is \$10. Mass cards are available as well.

Durante la Oración de los Fieles en la Misa, escuchamos que esta Misa se ofrece por el descanso del alma de alguien que ha muerto, o por alguien que solicita oraciones por una intención particular.

Si desea que se le ofrezca una misa, llame a cualquiera de las oficinas para programar una misa para su intención particular. La donación habitual es de \$10. Las tarjetas masivas también están disponibles.

LIVE STREAMED MASSES

Saint Bartholomew live streams the 4:30 PM Mass on Saturdays on Facebook. <https://www.facebook.com/stbartholomew.net/>

Saint Pascal live streams the 10:00 AM Mass on Sundays on Facebook. <https://www.facebook.com/Saint-Pascal-Church-384624288277526>

ROSARY

After the 8:30 AM Daily Mass at Saint Pascal, and on Sundays, after the 10:00 AM Mass at Saint Bartholomew

EUCCHARISTIC ADORATION

Thursday from 9:00 AM to 6:30 PM followed by Benediction at Saint Pascal.
Friday from 9:00 AM to 11:00 PM at Saint Bartholomew

PRESIDER SCHEDULE

THURSDAY - APRIL 14

7:00 PM	Saint Bartholomew Mass of the Lord's Supper	Father Mike O'Connell
---------	------------------------------------------------	-----------------------

SATURDAY - APRIL 16

7:30 PM	Saint Pascal (Bilingual Easter Vigil)	Father Mike O'Connell
---------	------------------------------------------	-----------------------

SUNDAY - APRIL 17

7:00 AM	Saint Bartholomew (Spanish)	Father Mike O'Connell
8:00 AM	Saint Pascal (English)	Father Mario Stefanowski
10:00 AM	Saint Bartholomew (English)	Father Jim Heneghan
10:00 AM	Saint Pascal (English)	Father Bart Winters
12:00 PM	Saint Pascal (Polish)	Father Mario Stefanowski
1:00 PM	Saint Bartholomew (Spanish)	Father Mike O'Connell
6:00 PM	Saint Pascal (Spanish)	Father Mike O'Connell

SACRAMENT OF RECONCILIATION

The Sacrament of Reconciliation is offered on Saturday from 9:00 AM to 9:30 AM at Saint Pascal and Saint Bartholomew. Confessions will not be heard on Holy Saturday, April 16.

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Is 42:1-7; Ps 27:1-3, 13-14; Jn 12:1-11

Tuesday: Is 49:1-6; Ps 71:1-6, 15, 17; Jn 13:21-33, 36-38

Wednesday: Is 50:4-9a; Ps 69:8-10, 21-22, 31, 33-34; Mt 26:14-25

Thursday: Ex 12:1-8, 11-14; Ps 116:12-13, 15-16bc, 17-18; 1 Cor 11:23-26; Jn 13:1-15

Friday: Is 52:13 — 53:12; Ps 31:2, 6, 12-13, 15-16, 17, 25; Heb 4:14-16; 5:7-9; Jn 18:1 — 19:42

Saturday:

- a) Gn 1:1 — 2:2 [1:1, 26-31a]; Ps 104:1-2, 5-6, 10, 12, 13-14, 24, 35; or Ps 33:4-7, 12-13, 20-22;
- b) Gn 22:1-18 [1-2, 9a, 10-13, 15-18]; Ps 16: 5, 8-11;
- c) Ex 14:15 — 15:1; Ex 15:1-6, 17-18;
- d) Is 54:5-14; Ps 30:2, 4-6, 11-13;
- e) Is 55:1-11; Is 12:2-6;
- f) Bar 3:9-15, 32 — 4:4; Ps 19:8-11;
- g) Ez 36:16-17a, 18-28; Ps 42:3, 5; 43:3-4 or Is 12:2-3, 4bcd, 5-6 or Ps 51:12-15, 18-19;
- h) Rom 6:3-11; i) Ps 118:1-2, 16-17, 22-23; Lk 24:1-12

Sunday: Acts 10:34a, 37-43; Ps 118:1-2, 16-17, 22-23; Col 3:1-4 or 1 Cor 5:6b-8; Jn 20:1-9 or Lk 24:1-12

SAINT VINCENT DE PAUL REFLECTION

This Sunday we begin the holiest of Christian weeks, and we carry palms in procession with the atmosphere charged with both expectation and contradiction, with joy and soberness. For most of us Holy Week unfolds like many other weeks; we still contend with work, school, preparing meals, doing laundry, cranky folks, the usual triumphs and setbacks. The readings for Palm Sunday invite us to make this an extraordinary week—a week that concentrates in a few days the ultimate meaning of our whole lives. We must slow down and make choices so that this week doesn't go by without our taking the time to enter into its meaning. The real pity of this Holy Week would be that we miss the opportunity to empty ourselves, take up our own cross, and follow Jesus through death to new life. (Living Liturgy, p.94)

REFLEXIÓN DE SAN VICENTE DE PAÚL

En este Domingo se inicia la más bendita de semanas Cristianas, y llevamos palmas en procesión con el ambiente cargado con expectación y contradicción, con júbilo y sobriedad. Para la mayoría de nosotros Semana Santa se despliega como muchas otras; nos enfrentamos con el trabajo, la escuela, preparación de comidas, lavandería, gente desagradable, los triunfos usuales y con contratiempos. Las lecturas para el Domingo de Ramos nos invitan a hacer algo extraordinario de esta Semana -- una que se concentrará dentro de unos días en el significado máximo de toda nuestra vida. Debemos calmarnos y hacer elecciones para que esta semana no se pase sin que tomemos el tiempo a entrar a su significado. La pena real de esta Semana Santa sería si perdiéramos la oportunidad para vaciarnos, tomar nuestra cruz y seguir a Jesús a través de la muerte a una nueva vida. (Liturgia Viviente)

**Our Lady of the Rosary
Domestic Violence Ministry**

***You Matter... Love Shouldn't Hurt,
You are not alone.***

*Love is patient, kind, never jealous, never rude.
Love finds joy in the truth.*

Our Lady of the Rosary promotes healthy relationships.

We are here to help those who suffer violence,
witness violence or perpetuate violence.
Help is available.

In an emergency, call 911.
National Domestic Violence 24-Hour Hotline:
1-800-799-SAFE (7233)

Illinois Domestic Violence 24-Hour Hotline:
1-877-863-6338

National Teen Dating Abuse Helpline:
1-866-331-9474

chat at loveisrespect.org or
text "loveis" to 22522, any time,

Catholic Charities Parish Helpline
Call for counseling appointments & referrals:
312-655-7106

Saint Pascal Parish is a member
of the Domestic Violence
Outreach of the Chicago
Archdiocese.



**Ministerio para Víctimas de Violencia Doméstica
de la Parroquia de Nuestra Señora del Rosario**

***Tu Eres Importante...El Amor No
Debe Herir Tu No Estás Sola.***

El Amor es paciente, amable, nunca celoso, nunca rudo.
El Amor encuentra alegría en la verdad,

Nuestra Señora del Rosario promueve relaciones
saludables Estamos aquí para ayudar a los que sufren
violencia, son testigos de violencia o perpetrar la
violencia.

En una emergencia, llame a 911.
Lina de Ayuda Nacional para Violencia Doméstica
24-horas todos los días 1-800-799-SAFE (7233)

Lina de Ayuda de Illinois para Violencia Doméstica
24-horas todos los díasÑ 1-877-863-6338

Lina de Ayuda para Jóvenes Víctimas de Abuso
1-866-331-9474

platica a loveisrespect.org o
texta a "loveis" a 22522, cualquier hora o día.

Linea de Ayuda de Caridades Católicas
Llame por citas para consejería y referencias:
312-655-7106

Nuestra Señora del Rosario es miembro
de Domestic Violence Outreach de la
Arquidiócesis de Chicago
www.domesticviolenceoutreach.org



Tampico ST. BARTHOLOMEW SCHOOL PRESENTS
4TH ANNUAL **STAND-UP FOR ST. BARTS**

Chicago's Funniest Come Out For St. Bart's Brightest
SATURDAY, APRIL 23RD • 7:30PM

ANTHONY FUENTES
KELLY CLARKSON SHOW

KENNY FLORES
THE COMEDY BAR

ANTHONY BONAZZO
LAUGH FACTORY

ALI DRAPOS
LAUGH FACTORY

\$30 PER TICKET
(INCLUDES ADMISSION + 1 DRINK)

FOOD & DRINKS FOR PURCHASE
CASH BAR • DJ AFTER THE SHOW

ST. BARTHOLOMEW SCHOOL
KRUEGER HALL
4910 W. ADDISON • CHICAGO
PARKING AVAILABLE
DOOR OPEN 6:15PM • DANCING UNTIL 11PM

FOR TICKETS OR MORE INFORMATION EMAIL: TICKETS@STBARTHLOMEW.NET

LEGACY PLANNING

We Love because He first loved us. (1 John 4:19)

Jesus told us “whatever you do for the least of my brothers, you do for me.” Every day, we have the opportunity to be the face of Jesus to others. Please consider making a gift from your individual retirement plan (IRA) that benefits you and our parish. A qualified charitable distribution (QCD) allows individuals age 70½ or older to authorize their IRA administrator to make a direct transfer of funds from their IRA to qualified charities, tax-free.

There are three main benefits of giving with a QCD:

1. If you are 72 years old or older, the amount you transfer can satisfy all or part of your required minimum distribution.
2. The amount transferred directly to charity does not generate taxable income, which may reduce your annual income level. This may help lower your Medicare premiums and decrease the amount of Social Security that is subject to tax.
3. Your gift will be immediately used, allowing you to see the impact of your gift now.

If you would like more information on how to make a QCD gift to Our Lady of the Rosary, please contact Krystina M. Campbell, Planned Giving Officer, Archdiocese of Chicago at 312.534.5404 or kcampbell@archchicago.org.

PLANIFICACIÓN HEREDADA

Nosotros amamos porque Dios nos amó primero. (1 Juan 4:19)

Jesús nos dijo “cada vez que lo hicieron con el más pequeño de mis hermanos, lo hicieron conmigo”. Todos los días tenemos la oportunidad de ser el rostro de Jesús para otros. Por favor, considere hacer una donación de su plan de retiro individual (IRA, por sus siglas en inglés) que lo beneficia a usted y a nuestra parroquia. Una distribución caritativa calificada (QCD, por sus siglas en inglés), permite a las personas en una edad de 70½ años o más autorizar a su administrador de IRA para que haga una transferencia directa de fondos de su IRA a organizaciones benéficas calificadas, libre de impuesto.

Hay tres beneficios principales de donar con una QCD:

1. Si tiene 72 años o más, la cantidad que transfiere puede satisfacer todo o parte de su distribución mínima requerida.
2. La cantidad transferida directamente a la organización benéfica no genera ingreso sujeto a impuesto, lo cual puede reducir su nivel de ingreso anual. Esto puede ayudar a reducir sus primas de Medicare y disminuir la cantidad de Seguro Social que está sujeta a impuestos.
3. Su donación será usada inmediatamente, permitiéndole ver el impacto de su donación ahora.

Si le gustaría recibir más información sobre cómo hacer una donación de QCD a Our Lady of the Rosary, por favor comuníquese con Krystina M. Campbell, oficial de donaciones planificadas, Arquidiócesis de Chicago, al 312.534.5404 o kcampbell@archchicago.org.

PARISH STAFF

Reverend Michael O'Connell
Pastor

Reverend James Heneghan
Associate Pastor

Reverend Mariusz Stefanowski
Associate Pastor

Reverend Michael Shanahan
Resident

Michael Ahern

Gene Dorgan

Gene Kummerer

Jaime Rios

Faustino Santiago

Charley Shallcross

Deacons

Maria Arrez

Director of Life Long Formation

Johanna Ortegon

Director of Music & Liturgy

Tony Lopez

Operations Director

Jim Phillips

Facilities Supervisor

PARISH SCHOOL

Pope Francis Global Academy
6143 West Irving Pak Road
Chicago, Illinois 60634
773-736-8806
www.pfgacademy.org

Eli Argamaso

Principal

PARISH OFFICE

3935 N. Melvina
Chicago, Illinois 60634
Phone: 773-725-7641
(Saint Pascal)
Phone: 773-286-7871
(Saint Bartholomew)

PARISH WEBSITE

www.olrosary.org

PLEASE PRAY FOR....



OUR SICK, SUFFERING, HANDICAPPED AND LONELY...

Peter Alcantar, Teresita S. Atol, John Baker, Phyllis Baker, Terese Baker, Ted Bauer, Virginia Bentley, Soccoro Burgos, Brian Chorba, Mercedes Cocino, Roy Cocino, Jacki Cordero,

Maria Corral, Robert De Christopher, Patricia Dineen, Dawn Donovan, Joanne Domasik, Bernice Duggan, Nadene Fraulini, Dolores Galus, Ed Galus, Mark Goldman, Pat Goldman, Rose Groya, Laura Hartman, Steve Heiress, Catherine Heneghan, Pat Johns, Tommy Johns, Florence Kawalec, Joe Kessel, Celine Kilian, Eleanor Kost, Rosa Lara, JoAnne Leck, Graciela Luque, Nora Lynch, Patrick Lynch, Irene Maldonado, Geri Maleski, Sherry Marquez, Simon Martinez, Ruth Mickleborough, Noreen Melone, Katie Mulson, Jenica Nieves, Joseph Nieves, Jr., Mickie Nieves, Patricia Noonan, Griselda Nunez, Mark Palencia, Christine Pasko-Falls, Craig Perri, Ruthe Perri, Judith Powell, Jerry Rangel, James Rios, Jr., Mario Jesus Rivera, Gertrude Rollinson, Bernadine Ruffing, Bill Sattler, Manuel Santiago, Mary Santiago, Denise Johns Sebanc, Gloria Sedlacek, Mary Shapiro, Mike Shapiro, Norb Sliwa, John Sobun, Jean Spisak, Rita Stahl, Patricia Stala, Edita Tolentino, Carmen Torres, Patricia Tyler, Jose Guadalupe Urteaga, Carissa Wascher, Ed Watkowski, Joseph Wyskiel

If you or a loved one needs prayers due to an illness, please call the parish office to put your name on either of these lists. Names are kept on the list for four weeks unless we are notified the person has not recovered.

Si usted o un ser querido necesita oraciones debido a una enfermedad, llame a la oficina parroquial para poner su nombre en cualquiera de estas listas. Los nombres se mantienen en la lista durante cuatro semanas a menos que se nos notifique que la persona no se ha recuperado.

OUR FAITHFUL DEPARTED...

Caitlin Jacobs

OUR MILITARY...

Eduardo Salgado, Kristina Stuhmacher, Alejandro Vega Jr.

Please pray for those serving in the military, and for a peaceful and just solution to conflict and violence. If you have any members in your family currently serving in the military, please call the parish office so we may pray for them.

Por favor, oren por aquellos que sirven en el ejército, y por una solución pacífica y justa al conflicto y la violencia. Si tiene algún miembro de su familia que actualmente sirve en el ejército, llame a la oficina parroquial para que podamos orar por ellos.

MASS INTENTIONS



SAINT PASCAL

SATURDAY - APRIL 9

4:00 PM Mass for Parishioners

SUNDAY - APRIL 10

8:00 AM Living & Deceased Benefactors & Parishioners
Intentions for the Kroll & Sunseri Families

10:00 AM +Daniel Perez

12:00 PM Intentions of the Polish Community

6:00 PM Cesar & Moises Regalado (for Health)

MONDAY - APRIL 11

8:30 AM +Gandolfo & +Maria Russo

TUESDAY - APRIL 12

8:30 +Richard Lapke

WEDNESDAY - APRIL 13

8:30 AM +Irv & +Nell Sweeney

SATURDAY - APRIL 16

7:30 PM Parishioners of Our Lady of the Rosary

SUNDAY - APRIL 17

8:00 AM +Louise Sofere

10:00 AM +Nicholas & +MaryAnn Ryhajlo

12:00 PM Intentions of the Polish Community

6:00 PM Cesar & Moises Regalado (for Health)

+Deceased

SAINT BARTHOLOMEW

SATURDAY - APRIL 9

4:30 PM +Richard Kukis
+Sheila McNulty
Health Intentions - Halina & Henry Nowak

SUNDAY - APRIL 10

7:00 AM +Pascual Zarate
+Raymundo Andrade
+Benita Andrade

10:00 AM +Lucille Figiel
+Luigi Priami & deceased Family Members

+Patricia Patock
+Dorothy Ramos

1:00 PM +Carlos Centeno
+Olivia Cardoso
+Our Faithful Departed

MONDAY - APRIL 11

8:30 AM Birthday Blessings - Rebecca Gomez

TUESDAY - APRIL 12

8:30 AM Parishioners of Our Lady of the Rosary

WEDNESDAY - APRIL 13

8:30 PM +Isabel Aguilar

THURSDAY - APRIL 14

7:00 PM Parishioners of Our Lady of the Rosary

SUNDAY - APRIL 17

7:00 AM +Victorina Avila-Fuentes
+Fernando & Adela Camacho
+Eloisa Vega

10:00 AM +Sheila McNulty
50th Wedding Anniversary Blessing -
John & Linda Meilinger
Birthday Blessings - Estelle J. Leinen

1:00 PM +Adan Salgado
In gratitude - Andrea Escarpita
+Deceased members of the Garcia Family



Palm Sunday of the Passion of the Lord

The Lord God is my help, therefore I am not disgraced.

— Isaiah 50:7a



SCHOOL NEWS

NOW ACCEPTING APPLICATIONS FOR THE 2022-2023 SCHOOL



COME TAKE A CLOSER LOOK!

Join us for a personal or group tour of Pope Francis Global Academy to see how your child would thrive at our school!

From Pre-K 3 through 8th grade, our students have continued to excel academically, socially and spiritually over the last two years!

With rigorous curriculum, including daily Spanish class from K-8, clubs and leadership opportunities, after school enrichment classes, team sports, and service learning projects, our students remain on track for success in high school, college, and beyond, despite the limitations COVID-19 put on us. **GO WOLVES!**

RSVP for a tour on our website. www.PFGAcademy.org

JOIN US FOR A GROUP TOUR

THURSDAY
APRIL 28

6:00 TO 7:00 PM

Or, set up a private tour.

RSVP on our website www.pfgacademy.org

JOIN US WITH YOUR LITTLE ONES AFTER 10:00 AM MASS APRIL 10!



Join PFGA for an Easter Egg Hunt for parish families right after the 10:00 AM Mass on April 10 at Saint Pascal. Come right out to the front lawn of the school directly after Mass. Enjoy a cup of coffee and a donut, and some juice for the kids!

We'll run two egg hunts: one for the littlest kiddos up to 4, and one for the 5 to 7 set. Big brothers and sisters can enjoy the goodies too! Eggs will contain candy and small prizes. We'll provide bags for each student to collect their eggs in. **RSVP at www.pfgacademy.org OR scan this QR:**



6143 West Irving Park Road, 60634
773-736-8806 www.pfgacademy.org





ST. BARTHOLOMEW SCHOOL

@StBartsCrusaders

@stbartscrusaders

stbartsschool.net

St. Bartholomew School News

ST. BARTHOLOMEW SCHOOL INVITES YOU TO OUR
LA ESCUELA SAN BARTOLOMÉ LE INVITA A NUESTRO

Welcome Wednesday Miércoles de Muestra

Take a closer look at St. Bartholomew School!
Visit our classrooms and meet our teachers.

¡Venga para ver una muestra de lo que
ofrece la Escuela de San Bartolomé!

Visite nuestras aulas y conozca a nuestros maestros.

Starts March 30th - Every Wednesday
During the School Day, 9am-3pm
4941 W Patterson Ave

Comienza el 30 de marzo - Todos los miércoles
Durante el día escolar, 9am-3pm
4941 W Patterson Ave



OPEN HOUSE
EVERY WEDNESDAY

773.282.9373 9:00 AM - 3:00 PM



KINDERGARTEN REGISTRATION IS OPEN!

Will your child be 5 years old by September 1, 2022?
If so, your child is eligible to start Kindergarten.

REGISTER EARLY!

FOR MORE
INFORMATION CALL
773.282.9373
stbartsschool.net

PARA MÁS
INFORMACIÓN LLAME

¡REGÍSTRESE
AHORA!

CURRICULUM HIGHLIGHTS:

- Daily faith formation/*Formación diaria de fe*
- Hands on learning for reading and math/*Aprendizaje en lectura y matemáticas*
- Small class sizes/*Aulas pequeñas*
- i-Ready and Seesaw online learning tech tools/*Herramientas tecnológicas de aprendizaje en línea i-Ready y Seesaw*
- CrossFit Physical Education/*Educación Física CrossFit*
- New! Spanish-Language Immersion Program/*¡Nuevo! Programa de inmersión en español*

SCHEDULE A TOUR TODAY!



4941 W. Patterson Avenue, Chicago, IL 60641



ST. BARTHOLOMEW SCHOOL

Give your child the gift of languages!
¡Dele a su hijo/a el regalo de idiomas!

PRESCHOOL SPANISH-LANGUAGE IMMERSION PROGRAM
PROGRAMA PRE-ESCOLAR DE IDIOMA DE INMERSION EN ESPAÑOL

**CALL NOW!
LIMITED SEATS!**

**¡LLAMA AHORA!
ASIENTOS
LIMITADOS!**



- Daily Spanish Instruction / *Instrucción diaria de español*
- Phonics Focused / *Centrado en la fonética*
- Zoo Phonics Curriculum / *Plan de estudios de Zoo Phonics*
- Fun and Engaging / *Divertido y atractivo*
- Trained Professionals / *Profesionales capacitados*

3 & 4 Year Olds Welcomed!

St. Bartholomew School
Escuela de San Bartolomé
4941 W. Patterson, Chicago
(773) 282-9373
www.stbartsschool.net



SACRAMENTAL PREPARATIONS

BAPTISMS: Registration in the parish is a prerequisite. Parents must attend a Pre-Baptismal Preparation Session with the celebrant two months prior to the Baptism either in person or Zoom. For details regarding baptismal registration and requirements, please contact the parish office.

RECONCILIATION: Every Saturday at 9:00 AM at Saint Pascal and Saint Bartholomew.

SACRAMENT OF MATRIMONY: Either the bride, the groom, or parent of either must be a registered and active parishioner for at least six months before contacting the parish to make arrangements. For Pre-Marriage Preparation and to secure the wedding date you prefer, please call the Parish Office at least six months in advance before confirming a reception hall. Arrangements can be made at the Parish Office by the bride and groom.

COMMUNION, CONFIRMATION AND CONVERSION:

Children: All children should be enrolled in the Religious Education Program from first through eighth grades if they are not in a Catholic School.

Adults: Please call the parish office to inquire about RCIA (Rite of Christian Initiation for Adults).

SACRAMENT OF THE SICK: Anytime a person is facing a serious illness, surgery or hospitalization, it is proper to receive the Sacrament of the Sick. Please contact the parish office. If the office is closed, please leave a message on a priest's voicemail.

MINISTRY OF CARE - HOMEBOUND PARISHIONERS:

Please notify the parish office there is someone you know who is unable to join us at Mass and would like to have the Eucharist brought to their home. Our Ministers of Care bring Holy Communion to those who are sick and homebound.

FUNERALS: When a family member dies, arrangements with the Church are usually made by the Funeral Home. Contact can also be made to the parish directly so priests and bereavement ministers may assist in planning the liturgy for the Funeral Mass, Wake Service and Final Commendation at the cemetery.

FIFTEEN YEARS OR SWEET SIXTEEN: Sixteen-fifteen year old young ladies who would like to celebrate their quinceañera should have been confirmed and received their First Holy Communion as well as a series of preparation for the celebration. Please call Mrs. Maria Arrez at the Office of Religious Education for details.

PRESENTATION OF A CHILD: When your child is 40 days or three years old, he/she may be presented in the church on the First Sunday of any month. Please call the parish office one week ahead to register your child.

GLUTEN FREE HOSTS: If you would like to receive a gluten free host, please notify the priest prior to the beginning of Mass so a gluten free host may be made available for you.

PREPARACIÓN SACRAMENTAL

BAUTISMOS: El registro en la parroquia es un requisito previo. Los padres deben asistir a una sesión de preparación pre-bautismal con el celebrante dos meses antes del bautismo, ya sea en persona o por Zoom. Para obtener detalles sobre la registraci3n de bautismo y los requisitos, comuníquese con la oficina parroquial.

RECONCILIACI3N: Todos los s3bados a las 9:00 AM en San Pascal y San Bartolomé.

SACRAMENTO DEL MATRIMONIO: Ya sea la novia, el novio o el padre de cualquiera de los dos debe ser un feligr3s registrado y activo al menos seis meses antes de ponerse en contacto con la parroquia para hacer arreglos. Para la preparaci3n previa al matrimonio y para asegurar la fecha de la boda que prefiera, por favor llame a la oficina parroquial por lo menos seis meses de anticipaci3n antes de confirmar el sal3n de recepci3n. Los arreglos se pueden hacer en la Oficina Parroquial por los novios.

COMUNI3N, CONFIRMACI3N Y CONVERSI3N:

Ni3os: Todos los ni3os deben estar inscritos en el Programa de Educaci3n Religiosa de primero a octavo grado si no est3n en una escuela cat3lica.

Adultos: Por favor llame a la oficina parroquial para preguntar acerca de RICA (Rito de Iniciaci3n Cristiana para Adultos).

SACRAMENTO DE ENFERMO: Cada vez que una persona se enfrenta a una enfermedad grave, cirug3a u hospitalizaci3n, es apropiado recibir el Sacramento del Enfermo. Por favor, p3ngase en contacto con la oficina parroquial. Si la oficina est3 cerrada, por favor deje un mensaje en el correo de voz de un sacerdote.

MINISTERIO DE CUIDADO - FELIGRESES CONFINADOS EN CASA:

Por favor, notifique a la oficina parroquial que hay alguien que usted conoce que no puede unirse a nosotros en la Misa y le gustar3a que la Eucarist3a se llevara a su casa. Nuestros Ministros de Cuidado llevan la Sagrada Comuni3n a aquellos que est3n enfermos y confinados en casa.

FUNERALES: Cuando un miembro de la familia muere, los arreglos con la Iglesia generalmente son hechos por la Funeraria. Tambi3n se puede hacer contacto con la parroquia directamente para que los sacerdotes y los ministros de duelo puedan ayudar en la planificaci3n de la liturgia para la Misa Funeral, el Servicio de Velatorio y la Encomienda Final en el cementerio.

QUINCE A3OS O DULCES DIECIS3IS: Las j3venes de diecisi3s o quince a3os que deseen celebrar su quincea3era deber3n haber sido Confirmadas y haber recibido su Primera Comuni3n, as3 como una serie de preparaci3n para la celebraci3n. Por favor llame a la Sra. Maria Arrez en la Oficina de Educaci3n Religiosa para m3s detalles.

PRESENTACI3N DE UN NI3O: Cuando su hijo tiene 40 d3as o tres a3os de edad, 3l / ella puede ser presentado en la iglesia el primer domingo de cualquier mes. Por favor llame a la oficina parroquial una semana antes para registrar a su hijo.

HOSTIAS SIN GLUTEN: Si desea recibir la hostia sin gluten, notifique al sacerdote antes del comienzo de la Misa para que la hostia sin gluten pueda estar disponible para usted.

happier
at home



You want your aging parents to be comfortable and safe at home. *So do we.*

Free In-Home Assessment

Call 847.824.5221

Email info@homecareangels.com

Visit HomeCareAngelsInc.com Elizabeth Minogue Birch



SERVING YOUR COMMUNITY FOR OVER 75 YEARS

Malec & Sons

**FUNERAL HOME &
CREMATION SERVICES**



SPECIAL DISCOUNT

Mowimy Po Polsku **FOR PRE-ARRANGEMENTS**

6000 N. Milwaukee 773.774.4100

www.malecandsonsfh.com

Owned & Operated by SCI Illinois Services, LLC



**Community
Savings
Bank**

4801 West Belmont Avenue
Chicago, IL 60641
773-685-5300

www.communitysavingsbank.bank

Total Service Connection Line 773-685-3947

Hablamos Español • Mowimy Po Polsku

Deposits
Insured
by F.D.I.C.



Say Good-bye to Clogged Gutters!



**\$99
Installation***

**Receive a \$50 restaurant gift card
with in-home estimate
& free gutter inspection!**

Consumer Disclosure/Award Rules: All participants who attend an estimated 60-90 minute in-home product consultation will receive a \$50 gift card. No purchase necessary. Retail value is \$50. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. Limit one gift card per household. LeafGuard products, sets, and installs seamless gutter protection. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or have a life partner, both cohabitating persons must attend and complete presentation together. Participants must have a valid photo ID, understand English, and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of LeafGuard or affiliated companies or entities, their immediate family members, previous participants in a LeafGuard in-home consultation within the past 12 months and all current and former LeafGuard customers. Presentation may not be extended, transferred, or substituted except that LeafGuard may substitute a gift card of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card and terms and conditions: <https://www.darden.com/gift-card-terms-and-conditions> of each gift card will be mailed to the participant via first class. US Mail within 21 days of receipt of promotion form provided at consultation. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer not sponsored or promoted by Darden Restaurants and is subject to change without notice prior to reservation. Offer ends 3/31/2022.

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373



LeafGuard® is **guaranteed never to clog** or we'll clean it for **FREE***

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT LeafGuard
Get it. And forget it.®



**MISERICORDIA
HEART OF MERCY**

MISERICORDIA HOME IS HIRING!

Start your career today!

CNA's & DSP/Caregivers

We have a place for you on our team!

Email: careers@misericordia.com

or 773-273-3058

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at **HOME** and **AWAY!**

- ✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95** a month
- ✓ Police ✓ Fire
- ✓ Friends/Family **FREE Shipping**
FREE Activation
NO Long Term Contracts



This Button SAVES Lives!
As Shown GPS,
Lowest Price Guaranteed!



CALL NOW! **800.809.3352**

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

The Most Complete

Online National

Directory of

Catholic Parishes

NUZZO SEWER & PLUMBING INC.

708-456-7300 Power Rodding 773-625-6280

All Sewer & Plumbing Repairs & Installation
Specializing in Flood Control • Correcting Low Water Pressure
Video Sewer & Locating Service www.nuzzoplumbing.com
Lic. # 14636 Lic. # 055-024301

**LOYA
INSURANCE
COMPANY**

**¡AHORRE
DINERO HOY!**

**SEGURO
DE AUTO**
A partir de
\$35/MES



5625 W MONTROSE AVE,
CHICAGO, IL 60634

(773) 628-0098



Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

Jaeger Funeral Home

**Not A Big Corporation...
But A Caring Family...
For Five Generations**

Doug Jaeger, Parishioner
(773) 545-1320

3526 N. Cicero Ave. Chicago

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

**Ed the Plumber
Ed the Carpenter**
773.471.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

catholicmatch®
Illinois



CatholicMatch.com/myll

AL AIR HEATING & AIR CONDITIONING
Family Owned & Operated Since 1978
*HOT WATER TANKS *GENERATORS *FREE ESTIMATES
7703 W. Lawrence • Norridge, IL
Discounts for Seniors & Veterans
www.alairinc.com Al Lechowski, Owner 708-453-4531

Nut & Candy Co. Warehouse Store
Nuts • Candy • Dried Fruit • Seeds
Parishioner
6620 W. Irving Park • Chgo, IL 60634 773-282-3930

TRATTORIA *Corretta* RISTORANTE & PIZZERIA
Proud Parishioner
3656 N. CENTRAL AVE. CHICAGO
Real Authentic Italian Cuisine DINING MENU
SEATING Mon - Sat 4:00PM | Sun 3:00PM
Catering Available
\$2.00 OFF ANY SIZE PIZZA WITH THIS COUPON • FOR CARRY OUT ONLY
773.736.1429 www.trattoriaporretta.com



Flood Brothers
DISPOSAL/RECYCLING SERVICES
We Take Service Personally
Contact us today for a customized, reliable waste management, recycling, or dumpster quote.
630-261-0400

Family Owned and Operated Since 1883 by the Matz Family
Matz FUNERAL HOME
CHICAGO
3440 N. Central Ave.
773/545-5420
www.matzfuneralhome.com

Grow Your Business, Advertise Here.
Support Your Church & Bulletin.
Free professional ad design & my help!
email: steinerl@jspaluch.com www.jspaluch.com
Call Larry Steiner
800.566.6170




Muzyka & Son FUNERAL HOME
100 YEARS OF SERVICE
CARE AND TRUST
CREMATION SERVICES ADVANCED PLANNING
773.545.3800 ♦ www.muzykafuneralhome.com
5776 W. LAWRENCE AVE. ♦ CHICAGO, IL 60630



PARKWAY BANK
What A Community Bank Should Be.
Serving our communities for over 55 years!
24 Chicagoland locations, including:
♦ 4800 N. Harlem Ave, Harwood Hts
♦ 4858 N. Milwaukee Ave, Chicago
♦ 4106 N. Milwaukee Ave, Chicago
888-498-9800
www.parkwaybank.com Member FDIC

RUDY'S CYCLE & FITNESS
5711 W. Irving Park Rd.
Chicago, IL 60634
(773) 736-4395
www.rudysbikes.com



GIBBONS FUNERAL HOME
5917 West Irving Park Road
Chicago, Illinois 60634-2618
Phone (773) 777-3944
www.gffh.com
Owned & Operated by the Gibbons Family
Colleen Gibbons - Class of 1984
Judy Teubert Bryant - Class of 2004